

SUPPLEMENT

TO

The Ceylon Government Gazette,

PART III.

SATURDAY, JANUARY 3, 1903.

NOTICE UNDER THE WASTE LANDS ORDINANCES, 1897, 1899, AND 1900.

TAKE notice, that unless within three months from the 5th day of December, 1902, the persons, if any, who claim any interest in the lands hereinafter mentioned or in any one or more of such lands or to some interest therein, make claim in person or in writing to the said lands or to some interest therein to the Special Officer appointed under section 28 of "The Waste Lands Ordinances, 1897, 1899, and 1900," at his office at Galle:

Such Special Officer, in pursuance of the powers vested in him by the said Ordinances, will declare by writing under his hand that the said lands or such of them, as to which no claim has been made, are the property of the Crown.

J. G. FRASER,
Special Officer.

Description of Lands referred to.

The following lots, situated in the village of Wellawela in the Dehiwinalapala korale of the Udukinda division, in the Province of Uva, as described in the annexed certified tracings:—

I.

Preliminary plan 18.

Lot.	Name of Land.	Extent.
		A. R. P.
12	Dandupolaellepatana	3 1 10
13	Pitahaellekanda	17 2 12
		<hr/> 20 3 22

on sheet M₃, 4, 11, 12, and bounded as follows: on the north by the water-course, the main road to Badulla; on the east by Wellakumburewatta sold by Crown to Idamegedara Siyatu (T.P. 51,422) Pitaellewattuaya claimed by Alutgedara Ganeti Pitahaellekade Nonnhami and others, Gannilchena claimed by Udahagedara Vidane and others, the Matetille-oya; on the south by the main road from Badulla to Nuwara Eliya; on the west by the main road from Badulla to Nuwara Eliya, Dandupole-ellewatta belonging to Crown, the Matetille-oya.

වලි 1902 ක්‍රුව දෙසැම්බර් මස 5 වෙනි දින පටන් තුන්මාසයක් ඇතුළතදී මෙහි පහත දැක්වන ඉඩවන ඉඩම්වලට නොගෙන් ඉඩන් එකකට නො, නො, න් වැඩිගණකකට යම් ඇසින්වාසිකමක් නිඛෙන යම් අයෙක් ඇත්තේ එම අය විසින් මුහුණිම් සම්බන්ධ වලි 1897, 1899 පහ 1900 අඟුපණ්ඩවල 28 වෙනි වගන්තියේ ප්‍රකාරයට පත්කරණුවෙන් වියේ ප්‍රකාරය නැත්තාන්සේගේ ගාල්ලේ කන්තෝරු වෙදී උත්තාන්සේගේ ඉදිරිපතට අවශ්‍ය පෙනීසිට හෝ උත්තාන්සේගේ එකී ඉඩම්වලට නොගෙන් ජ්‍රේ ඇත්තේ යම් ගෙන් වැඩිගණකට කිසි ඇසින්වාසිකමක් පෙන්වා, සිලියට නොයෙදුනොයා, එකී වියේ ප්‍රකාරය නැත්තාන්සේට ඉහතකි අඟුපණ්ඩවලින් ලැබේ නිඛෙන බලවල ප්‍රකාරයට, ඇසින්වාසිකම නො, කියාපු එකී ඉඩ් එකී ප්‍රකාරය නැත්තාන්සේගේ ගෙන්තුරද්දේවනට නොයෙදුන සූම ඉඩම් රුපසන්තක ඉඩ් හැරියට උත්තාන්සේගේ අත්සන ඇත්තාන්සේ එකී උත්තාන්සේ විසින් ප්‍රකාර කරණබව මෙයින් දැනගත නුතුසි.

ඒම්. ඒම්. ප්‍රේසර්,

වියේ මහනුවරයාන්තාන්සේය.

ඉඩම්වල නොරවරු.

උව පලාතට ඇසින් උඩුකිද තොට්ටෝයයේ දෙනිවිනිපලාතකෝරලේ වේල්ලේවල යන යම පිසාව, සිඛෙන මිට අමුණාපු සහ සහන්තික සිනියම්වල පෙනීයන මෙහි පහත දැක්වන මිතකටි, එනම්:—

I.

M ₃ , 4, 11, 12	සිනියම්පතුව අවංගුවී :—	මිතකටි.
	මූල් සිනියම 18.	අ. රු. ප.
මිතකටිය.	ඉඩම්වල.	
12	...	3 1 10
13	...	17 2 12
		<hr/> 20 3 22

මට මැසිම්—උතුරට විකුරබස්කාවද, බිඳුල්ව යන මහපාරද; හැශෙනුවුරට අනුව විසින් ඉඩම්වලයේදර සිකාතුව විකුනාපු වෙල්ලේකුඩුරේන්තද (T.P. 51,422) අභියගෙදර ගන්තැනී, පිටක ඇල්ලේකුවේ නොන්තෙකාම් සහ තුවන් අවවල් විසින් ඇසින්වාසිකම් කියන එවැලුවෙනුයායද, ඉඩම්වලයේදර තිදුන්සේ සහ තුවන් අවවල් විසින් ඇසින්වාසිකම් කියන ගන්තිලේසේන්තද, මාතැරේලේල ඔයද; දැකුතු බලුල්ලේ සිට තුවර්ථිවට යන මහපාරද; බස්නාඉරුවට බඳුල්ලේ සිට තුවර්ථිවට යන මහපාරද, රුපසන්තක දැඩුපල්ලේඇල්ලේවන්තද, මාතැරේලේලුම්යද.

இவ்வறிவித்தலின் தேதியாகிய 1902 ம் சூபு-த்து மார்க்டில் 5 ந் தேதியிலிருஞ்சு மூன்று மாசத்திற் குள்ளாக இதன் கீழ் விவரித்திருக்கும் காணிகளை அல்லது அக்காணிகளை பெலவற்கறையும் குறித்து உரித்தப் பேசுவோர்கள் யாருமிருந்தால், அவர்கள் 28 ம் பிரிவினபடி பாளான காணிகளின் சட்டங்களின் 1897, 1899, 1900 ம் வருஷங்களில் ஏற்படுத்திய குறிப்பான உத்தியோகஸ்தர் முன்பாக காலி அவரது சுந்தரேஸ்தர் முகமுக மாய் அல்லது எழுத்து மூலமாக தெரிப்பது மேற்படி காணிகளை காலி அவற்றி பெலகதயும் குறித்து யாறும் உரிமை அல்லது உடங்கத் காண்பியாதிருந்தால், மேற்கொல்லிய குறித்து உத்தியோகஸ்தர் தமிழில் சொல்லப் பட்ட கட்டளைச்சட்டங்களினுடைய கணக்குக் கொடுத்திருக்கும் தத்தவங்களைக்கொண்டு தன் கையொப்பமிட்டு எழுத்து மூலமாய் சொல்லப்பட்ட காணிகளை அல்லது அவைகளின் உரித்தைப் பேசுப்பட்டவர்கள் வெளிப்படா விடில் முடிக்குரிய ஆண்மென்று வெளியரங்கப்படுத்தவார்.

ஜே. ஜி. பெரேஸ்,

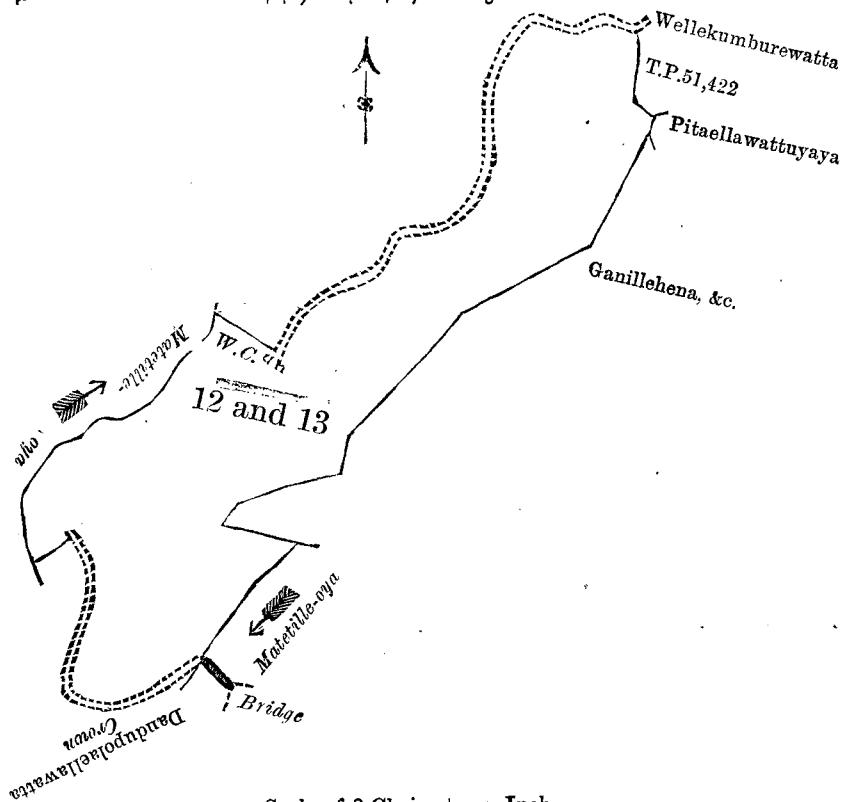
சொல்லப்பட்ட காணகளின் விவரம். குறிப்பான உத்தியோகஸ்தர்.

ஆவா மாகாணத்தின் உடுக்கிங்கத் பகுதியில் செவ்விவிப்பலாத்தகத் கோறளையச்சேர்ந்த வெல்லை வெல் என்னும் கிராமத்திலுள்ள இதன் கீழ் சொல்லப்படும் காணித்தன்றுகள், அந்தாவது இத்தோட்டைத்துக் குறிக்கப்பட்டு உறுதிப்படுத்திய டாப்பில் விவரிக்கப்பட்டிருக்கின்றன :—

M_{3, 4, 11, 12}¹² ம் அளவுக்கடதாசியில், I.

கணக்கு.	காணியின்த பெயர்.	பிரதமபடத்து இலக்கம் 18.	விசாலம்.		
			அ. ர. ப.		
12	... தண்ணுபொலைல்லேபத்தன	...	...	3	1 10
13	... பிட்டகஸ்லேகனத்	...	...	17	2 12
			20	3	22

எல்லை, வடக்கு-நீர்வாய்க்கால், வதுல்லைக்குபோகும் பெரிய ஞோடு ; சிழக்கு-இடமேகதற சீயாத்தக் கு அரசாட்சியாரால் விற்கப்பட்டிருக்கும் வெல்லேகும்புரோவத் (T.P. 51,422), அலுத்தகெதற கண்ணத்தி பிடகஸ்லேகடே தொன்னாமியும் சிலபேர்களும் உரித்தபேசும் பிட்டால்லைவத்துயாய், உடகெதற விதா ணேயும் சிலபேர்களும் உரித்தபேசும் கண்ணிலேகேன, மாத்தெட்டில்லேலையும் ; தெற்கு-வதுல்லைக்குபோகும் நவர எல்லையுக்குபோகும் பெரிய ஞோடு ; மேற்கு-வதுல்லைக்குபோகும் நவர எல்லையுக்குபோகும் பெரிய ஞோடு, அரசாட்சிக்குள்ள தண்ணுபொலைல்லேவத்த, மாத்தெட்டில்லேலையும்.



Scale of 8 Chains to an Inch.

Situation : Wellewela village in Udukinda division of Dehiwinipalata korale.

Preliminary plan 18.

Lot.	Name of Land.	Extent.
		A. R. P.
12	... Dandupolaellapatana	3 1 10
13	... Pitahaellekanda	17 2 12
		20 3 22

II.
Preliminary plan 18.

Lot.	Name of Land.					Extent. A. R. P.
		
4	Migollepatana	...	...	...	...	3 2 5
5	Halielatennepatana	...	...	...	...	3 2 17
						7 0 22

on sheet M₃, 4, 11, 12, and bounded as follows: on the north by the Migollekandura; on the east by the footpath, Bedde-ellepatana belonging to Crown; on the south by the Bedde-ellekandura; on the west by the Matetille-oya.

M₃, 4, 11, 12 சிவியமீட்டுயுடன் அவிங்குவு :—

இல் சிவியம் 18.

கிடைப்பிய.	ஒவிமே நம்.	கிடைப்பிய.
4	...	கெயைல்லேபதன
5	...	காலீஷலைந்தேபதன
		7 0 22

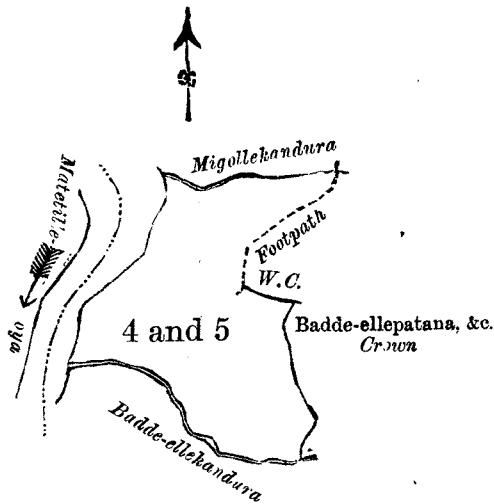
தொகை—மூன்று—ஏடுருவு கெயைல்லேபதனர்; ஒருஞ்சூருவு அவிபாரி, ரெஸ்வீதக வெட்டெஷல்லேபதனர்; மூன்று—ஏடுருவு கெயைல்லேபதனர்; மூன்று—ஏடுருவு கெயைல்லேபதனர்.

M₃, 4, 11, 12 ம் அளவுக்க—தாசீயில்,

பிரதமபடத்து இலக்கம் 18.

தண்ட.	நாணியின் த பெய்.	விசாலம்.
4	மீகால்லைபத்தன	3 2 5
5	ஹாலீஷலதன்தேபத்தன	3 2 17
		7 0 22

எல்லை, வடக்கு-மீகால்லைகைக்கு; கிழக்கு-அடிபாகத, அரசாட்சிக்குக்கு வெத்தேசல்லைபத்தன; தெற்கு-பெத்தேசல்லைக்கு; மேற்கு-மாத்தெட்டில்லைய.



Scale of 8 Chains to an Inch.

Preliminary plan 18.

Situation : Wellewela village in Udukinda division of Dehiwinipalata korale.

Lot.	Name of Land.					Extent. A. R. P.
		
4	Migollepatana	...	...	...	...	3 2 5
5	Halielatennepatana	...	...	...	...	3 2 17
						7 0 22

Sheet M₃, 4, 11, 12

Surveyor-General's Office,
Colombo, August 5, 1902.

(4)

III

Preliminary plan 18.

Lot.	Name of Land.	Extent.
		A. R. P.
8	Edandagawahena	5 1 22

on sheet M_{3, 4, 11, 12}¹², and bounded as follows : on the north by the Bedde-ellekandura ; on the east and south by the Gansabhwawa road ; on the west by the Matetille-oya.

M_{3, 4, 11, 12}¹² සිංහලපත්‍රයට අඩංගුව :—

මුල් සිකියම 18.

නිමිකාවිසු.	ඉඩමේ නම.	විමර්ශන.
		අ. රු. ප.
8	එදන්බැවාභේන	5 1 22

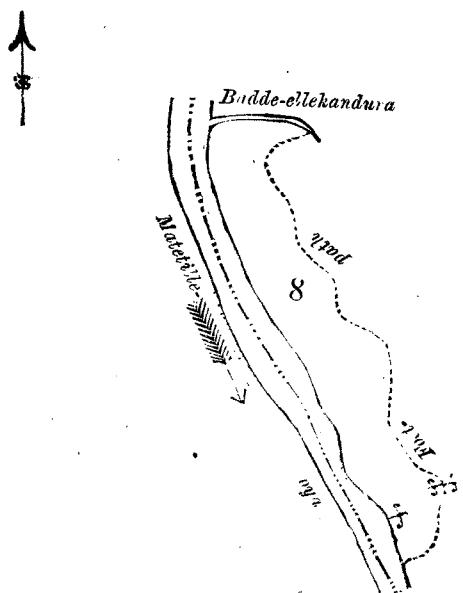
මෙම මිශ්‍රම-උතුවට බැඳීදේ ඇල්ලේකුරද; තැයෙන්තුවට සහ දකුණුව ගෙෂනාපාරද; බස කාඩුරට මූහුරිල්ලේ ඔයද.

M_{3, 4, 11, 12}¹² ම් ආනවක්කා තාසියිල්,

ප්‍රතමපාත්‍ර තිළකම 18.

නුමු.	කෘෂියිනත පෙයි.	විසාම්.
		අ. රු. ප.
8	ඛෙතක්කාවාකෝන	5 1 22

සංකී, වැන්තු-වෙත්තෙනක්කෙන්තාර; කිහිකුම තෙත්තුම-කම්පාවලුටු; මෙත්තු-මරත්තයිල ගෙඹුය.



Scale of 8 Chains to an Inch.

Situation : Wellewela village in Udukinda division of Dehiwinipalata korale.

Preliminary plan 18.

Lot.	Name of Land.	Extent.
		A. R. P.
8	Edandagawahena	5 1 22

Sheet M_{3, 4, 11, 12}¹²

Surveyor-General's Office,
Colombo, August 5, 1902.

P. D. WARREN,
Assistant Surveyor-General.